

Inhalt - Contenu

Illustration	5	Nieselregen und	40
Chaque fleur	6	Bruine et brouillard	40
Mit jeder Blume	7	Illustration	41
Deux souhaits	8	Auf dem Dachboden ...	42
Zwei Wünsche	9	Au grenier de nos ...	43
Inventer	10	Mots	44
Erfinden	11	Worte	45
Transformation	12	Ensemble	46
Wandlung	13	Gemeinsam	47
Kirchenglocken stumm	14	Illustration	49
Muettes, les cloches	14	Que je n'aime pas ...	50
Illustration	15	Dass ich mich nicht ...	51
Orangen von der ...	16	Rédemption ?	52
Oranges d'outre-tombe	17	Erlösung?	53
Vergängliche Konturen	18	Wintergarten	54
Contours éphémères	19	Jardin d'hiver	55
Steine und Frieden	20	Kerzen auf Gräbern	56
Pierres et paix	21	Des bougis sur des ...	56
Namen in Steinen	22	Illustration	57
Des noms sur les ...	22	Sans retour	58
Illustration	23	Unwiederbringlich	59
Berceuse	24	Les souvenirs que j'ai ...	60
Wiegenlied	25	Was ich von ihm noch ...	61
Das Geheimnis der U...	26	Danse et la légèreté ...	62
Le secret de l'Ukraïna	27	Tanz und die ...	63
Werden die Blumen ...	28	Im ewigen Fluss	64
Est-ce que les fleurs ...	29	Au fleuve éternel	64
Illustration	31	Illustration	65
Absonderung	32	Mère	66
Détachement	33	Mutter	67
Ta fleur d'amour	34	Inattendu	68
Deine Liebesblume	35	Unerwartet	69
Gesungen hast du	36	Maman	70
Tu as chanté	37	Mutter	71
Das Eis erstarrt	38	Roses de Noël	72
La glace fige	39	Christrosen	73

An Sonntagen	74	Wenn die Liebe ...	94
Les dimanches	74	Quand l'amour est mort	95
Illustration	75	Allein	96
Noir	76	Seule	97
Schwarz	77	Perte	98
Le silence des blanches	78	Verlust	99
Die Stille weißer Blüten	79	Illustration	101
Avant que tu ne partes	80	Proximité	102
Bevor du*gehst	81	Nähe	103
Rupture du temps	82	Que reste-t-il	104
Zeitbruch	83	Was bleibt	105
Mon enfant,	84	Abwesenheit	106
Mein Kind,	85	Absence	107
Bis zum Horizont	86	Illustration	109
Jusqu'à l'horizon	86	Quand	110
Illustration	87	Wenn	111
Erinnerungen	88	Illustration	113
Souvenirs	89	Autoren	115
Hier encore	90	Verlags-Info	116
Gestern noch	91	Inhalt	117
L'un sans l'autre	92	Illustration	119
Ohneinander	93		